

Depuis 1928, le seul hebdomadaire de langue française en Alberta

Le Franco

Pour vos services juridiques...



AVOCATS ET NOTAIRES - AGENTS DE MARCHÉ DE COMMERCE
"Vous pouvez compter sur nous"

LAURENT P. CARR, C.J.

Tél.: (403) 426-8999 Fax: (403) 426-8738
900, 14000 - 101A Avenue, Edmonton, Alberta, Canada T5J 3G2
E-mail: mail@pcarr.com Internet: http://www.pcarr.com

Vol. 32 no 2

Edmonton, semaine du 9 au 15 janvier 1998

12 pages 60c

La Dictée P.G.L. en Alberta

Une participation record!

**Cette
semaine...**

PATRICIA HÉLIE

Edmonton

Encore cette année les écoles albertaines participeront prochainement à La Dictée P.G.L., organisée par la Fondation Paul Guérin-Lajoie. Et c'est un nombre record d'inscriptions que les écoles de la province enregistrent cette année.

L'année dernière, une quinzaine d'écoles, immersion et francophones réunies, avaient participé au concours. Cette année, c'est plutôt 19 écoles francophones et 42 écoles d'immersion française, pour un total

de 61 écoles, qui prendront part à l'événement. Au total, 150 000 jeunes de 1365 écoles réparties à travers l'Amérique tenteront leur chance lors de La Dictée.

Étant donné que le nombre d'écoles inscrites en Alberta a quintuplé, deux grandes finales provinciales auront lieu plutôt qu'une seule. Une aura donc lieu à Calgary, à La Cité des Rocheuses, et l'autre à Edmonton, ce qui aura pour résultat de couronner quatre gagnants provinciaux (deux dans chaque catégorie) au lieu de seulement deux comme l'année dernière.

Le thème de cette année est *Quand les sciences rêvent à demain* et les gagnants au niveau

national auront la chance d'aller assister au lancement de la navette spatiale *Atlantis* en compagnie de la délégation de l'Agence spatiale canadienne au Kennedy Space Center, en Floride.

Lancée en 1991, La Dictée P.G.L. contribue chaque année à mieux faire connaître aux élèves du primaire les réalités internationales. Les questions d'environnement ainsi que le développement des pays les plus démunis sont abordés dans le cadre d'exercices pédagogiques intégrés au programme d'apprentissage de la langue française. Les champions et les championnes de chacune des écoles inscrites s'affronteront

lors d'épreuves régionales qui permettront de sélectionner ceux et celles qui participeront à la Grande Finale en mai prochain.

La Dictée P.G.L. bénéficie de l'appui financier du ministère du Patrimoine canadien et du ministère de l'Éducation du Québec. L'Industrielle-Alliance compagnie d'assurance sur la vie, principal commanditaire, ainsi que Chrysler Canada, Hydro-Québec, les marchands Métro, Alcan, Bell et plusieurs autres commanditaires s'associent également à la Fondation Paul Guérin-Lajoie pour réaliser cette activité.

**Au travail pour les
enfants du Canada...**

à lire en page 2

Le RIRE plié en quatre...

à lire en page 3

**Rétrospective de
l'année 1997...**

à lire en pages 5, 6, 7 et 8

**Spéciale de Noël à
Plamondon...**

à lire en page 10

**Courrier de deuxième classe
Enregistrement 1361**

On fête Noël à La Cité francophone

PATRICIA HÉLIE

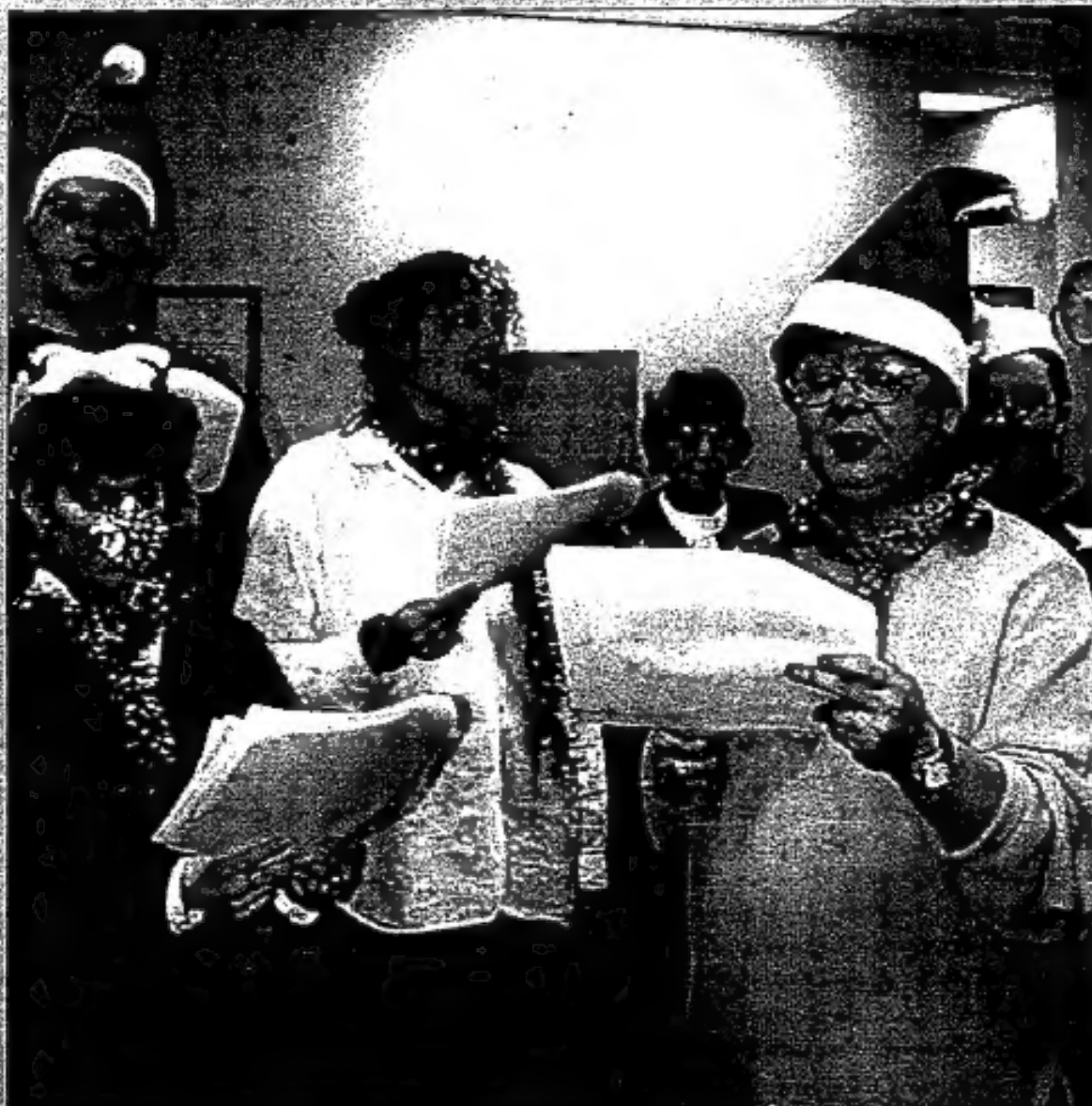
Edmonton

C'est le 19 décembre dernier que les employés des commerces et associations logeant à La Cité francophone ont célébré Noël.

Tout le personnel du deuxième étage de La Cité (L'Unité, la FPPA, La Cité, FJA, l'ACFA d'Edmonton, le Centre de ressources préscolaires et Le Franco) ont formé une chorale et se sont produits dans les locaux des autres locataires. Ils ont également accueilli les caméras de Radio-Canada, venues juger un concours de décorations de Noël.

Tous les locataires de l'édifice ont ensuite été invités à participer à un échange de cadeaux au rez-de-chaussée.

Sur la photo, on reconnaît Richard Vaillancourt (FPPA), Andréa Mailloux (ACFA d'Edmonton), Nadine Duquay (ACFA d'Edmonton), Fleurette Kuberski (La Cité francophone), Mariette Rainville (FPPA) et Fabiola Foreier (FJA).



"La science a fait
de nous des dieux
avant même que
nous méritions
d'être des
hommes."

- J. Rostand

OPINION

Au travail pour les enfants du Canada

Environ un million et demi d'enfants vivent dans des familles à faible revenu, et beaucoup d'entre eux partent pour l'école dans des vêtements pas assez chauds pour affronter les froides journées d'hiver. Pour se nourrir, plusieurs de ces enfants dépendent de nos dons aux banques alimentaires. Leurs parents, souvent une mère seule, sont constamment devant le dilemme de choisir entre l'achat de médicaments pour soigner leurs enfants malades ou l'achat d'un nouveau manteau d'hiver.

Je crois que les enfants du Canada - tous les enfants du Canada - méritent un meilleur départ dans la vie. Je sais que la plupart des Canadiens et Canadiennes partagent cet avis.

Nous vivons dans un pays prospère. Nous avons les moyens d'investir dans nos enfants. En investissant dans nos enfants, nous investissons dans le Canada. Nous devons nous rappeler que ce million et demi d'enfants deviendront plus tard des dirigeants communautaires, des parents responsables et des travailleurs. Ces enfants représentent l'avenir collectif du Canada et nous devons faire tout en notre pouvoir pour les aider à améliorer leur vie.

Tous les travaux de recherche arrivent à la même conclusion: la pauvreté étouffe le potentiel. Elle prive l'enfant de la stimulation physique, émotionnelle et intellectuelle dont il a besoin pour s'épanouir

et devenir un adulte autonome qui contribue positivement à la société.

Les enfants de milieux défavorisés - de foyers où les aliments et les vêtements convenables sont rares - risquent presque deux fois plus d'échouer à l'école et de décrocher. Ces enfants sont plus susceptibles d'avoir, plus tard, des démêlés avec la justice. Ils sont plus souvent malades, enceintes ou toxicomanes; enfin, tragédie ultime, ils sont plus nombreux à s'enlever la vie. Plus tard, ils se retrouvent plus souvent au chômage et dépendants de programmes sociaux.

Je ne dis pas que la pauvreté est à elle seule responsable de tous les problèmes rencontrés à l'âge adulte ou qu'en réduisant la pauvreté chez les enfants on réglerait tous les problèmes. Il n'y a que les parents qui peuvent donner à leurs enfants l'amour, l'appui et l'affection dont ils ont besoin. Mais en tant que société compatissante, dotée d'une longue tradition d'entraide, nous devons offrir toute l'aide possible.

En juin 1996, le Premier ministre Jean Chrétien et les premiers ministres provinciaux et territoriaux ont demandé que les gouvernements fédéral et provinciaux travaillent mieux ensemble pour le bien des enfants qui vivent dans la pauvreté. Nous avons trouvé une solution simple, c'est-à-dire un investissement direct permettant d'offrir des prestations et des services aux

enfants pauvres de façon plus intelligente et plus active.

Dans son budget de février 1997, le gouvernement du Canada a réservé 850 millions de dollars pour la création d'une prestation fiscale canadienne pour enfants améliorée. Ce nouvel investissement fournira à 1,4 million de familles canadiennes et à plus de 2,5 millions d'enfants l'appui dont ils ont grandement besoin.

Dans le discours du Trône du 23 septembre, nous nous sommes engagés à au moins doubler cet investissement de 850 millions de dollars au cours de notre mandat actuel. Cette injection de fonds portera l'investissement total du gouvernement du Canada dans le bien-être de nos enfants à près de 7 milliards de dollars par année.

L'engagement du gouvernement du Canada d'augmenter son soutien au revenu pour les familles à faible revenu permettra à nos partenaires provinciaux et territoriaux de réorienter une partie de leurs budgets d'aide sociale dans des prestations et des services complémentaires. Il s'agit là de la base du régime national de prestations pour enfants. Les parents qui travaillent pourraient recevoir une aide pour des services de garderie ou encore le paiement de soins dentaires ou d'un plan d'assurance-médicaments. On pourrait aussi verser des prestations plus élevées à toutes les familles à faible revenu, pour sortir les enfants du système d'aide

sociale.

Je crois que la façon la plus efficace de lutter contre la pauvreté des enfants est d'aider les parents à trouver des emplois durables. Cependant, l'actuelle mosaïque de programmes a créé le «mur de l'aide sociale». Les familles prestataires de l'aide sociale reçoivent des avantages sociaux plus importants que celles dont les parents travaillent et vivent sous le seuil de la pauvreté.

Il ne s'agit pas de dire que certaines familles reçoivent trop d'argent; il faut plutôt signaler que certaines familles ne reçoivent pas assez d'aide. Cette structure décourage les parents qui veulent travailler. Le processus qui a mené à la création de la Prestation nationale pour enfants nous a permis de découvrir cela et de trouver la meilleure façon d'aider les enfants des familles pauvres. Et nous avons conclu que la meilleure façon est d'aider les parents à surmonter le «mur de l'aide sociale» et à intégrer le marché du travail.

La Prestation nationale pour enfants n'est pas une panacée et n'éliminera pas à elle seule la pauvreté. Toutefois, elle va aider à améliorer les conditions de vie de centaines de milliers d'enfants canadiens. Voilà déjà un grand pas dans la bonne direction.

Pierre S. Pettigrew
Ministre
Développement des
ressources humaines Canada

Réunion du Conseil
scolaire du Centre-Nord:

Des agents de recrutement pour bientôt

PATRICIA HÉLIE
Edmonton

Lors de sa réunion du 15 décembre dernier, le Conseil scolaire du Centre-Nord a mis de l'avant son projet d'agents de recrutement pour ses écoles. Expérimenté avec succès l'année dernière à l'école La Vérendrye de Lethbridge, le conseil étend maintenant le principe à toutes ses écoles.

Cinq agents de recrutement parcourront la province afin de faire connaître aux francophones les bienfaits de l'éducation en français. Afin de motiver ses troupes, le conseil entend donner une commission à ses agents pour chaque enfant recruté ainsi que remettre une certaine somme en argent aux écoles qui sauront conserver leurs élèves. Cette somme d'argent sera donc disponible pour les activités de l'école.

Le dossier de l'élargissement de l'électorat aux élections scolaires préoccupe également les élus du conseil du Centre-Nord qui voudraient bien que le vote soit ouvert à tous ceux qui s'intéressent à l'éducation française. Les autres conseils scolaires préféreraient que le ministre s'en tienne aux parents des élèves, y compris ceux de la maternelle, aux enseignants et aux finissants des écoles françaises.

Le conseil a également profité de sa séance publique pour résilier un contrat d'autobus scolaires pour l'école Maurice-Lavallée à cause d'un nombre inacceptable de bris à l'entente entre le Conseil et le transporteur. Le conseil a également retiré sa politique sur l'utilisation de l'anglais dans les communications aux parents et a proposé son remplacement par une politique plus compréhensive traitant de l'intégration des familles exogames.

L'équipe canadienne de hockey:

L'or aux Olympiques?

Patrick Roy

Collaboration spéciale
REGINA

Le 29 novembre dernier, tous les yeux des amateurs de hockey canadiens étaient tournés vers Ottawa où l'on a fait connaître la formation de la prochaine équipe canadienne qui représentera le pays aux Jeux Olympiques de Nagano du 6 au 22 février prochain.

Devant le filet, le directeur-gérant Bobby Clarke et ses acolytes ne pouvaient faire de meilleurs choix. Patrick Roy, Martin Brodeur et Curtis Joseph formeront le meilleur trio de gardiens de la compétition. Roy et Brodeur sont probablement les deux meilleurs gardiens de la LNH tandis que Joseph a excellé lors de la dernière Coupe du monde.

À la défensive, le Canada comptera sur sept défenseurs capables de faire un peu de tout

sur la patinoire. Chris Pronger devrait être l'élément clé de cette défensive. Ce dernier connaît une très bonne saison chez les Blues de St-Louis et il excelle tant offensivement que défensivement. Al MacInnis, Raymond Bourque, Éric Desjardins et Rob Blake vont appuyer l'attaque de façon adéquate alors que Scott Stevens et Adam Foote s'occuperont de l'élément robustesse.

Le point faible du Canada se trouve probablement à l'offensive. Ces derniers comptent sur un bon noyau de joueurs avec Kariya, Sakic, Lindros et Shanahan. Par contre, le choix de certains attaquants peut laisser perplexe, notamment Trevor Linden, Keith Primeau et Rob Zamuner. Dans le cas des deux premiers, ils devront se montrer plus convainquant qu'à la Coupe du monde. S'ils veulent aider le Canada, à Nagano pour un, Linden devra se servir beaucoup plus de son physique et produire davantage offensivement. Dans le cas de Primeau,

il devra se montrer beaucoup plus agressif et constant.

Concernant Zamuner, il est à ce demander comment ce dernier a pu être préféré à Mark Recchi, Mike Peca, Adam Oates et Mark Messier. Tous ces joueurs peuvent évoluer en désavantage numérique et ils sont beaucoup plus menaçants offensivement que Zamuner. On semble oublier qu'il n'y aura pas de Mario Lemieux ou de Wayne Gretzky à son plein potentiel dans cette équipe et toute contribution offensive sera la bienvenue.

Pour plusieurs, l'absence du numéro 11 des Canucks semble incompréhensible. Il faut comprendre la décision de Clarke et ses adjoints de vouloir changer l'image de l'équipe en la confiant à la nouvelle génération, c'est-à-dire Éric Lindros. Si Messier avait été de la formation, le directeur-gérant des Flyers sait que ce dernier aurait pris beaucoup de place au sein de l'équipe et il y aurait eu des malaises dans le vestiaire. Il

serait étonnant de voir Messier invité si un attaquant devait laisser sa place à Nagano.

L'équipe canadienne devrait se battre avec deux autres formations pour la conquête de la médaille d'or: les États-Unis et la Suède. Les Américains ont une meilleure défensive et une attaque plus complète que le Canada. De plus, l'élément confiance joue en leur faveur puisqu'un doute est maintenant présent chez l'équipe canadienne. Quant aux Suédois, ils ont une attaque dévastatrice mais ça se complique en défensive et devant le filet.

Si on s'amuse à jouer le jeu des prédictions, les États-Unis vont remporter la médaille le 22 février prochain face au Canada. La Suède remportera le bronze et la Russie terminera quatrième. Les Russes auraient pu se battre pour les grands honneurs mais le boycott de plusieurs bons éléments va priver cette équipe d'une place sur le podium.

La quatrième édition du RIRE

Pour terminer l'année plié en quatre

PATRICIA HÉLIE

Edmonton

Fidèles à la tradition, plus de 70 personnes ont choisi de sauter l'année en français et en éclatant de rire au théâtre de La Cité francophone avec la joyeuse troupe du RIRE plié en quatre.

L'actualité de 1997 a, encore une fois, apporté son lot d'événements de toutes sortes et l'équipe du RIRE 1997 a su la façonner avec brio. Avec une équipe d'écriture composée d'Ève Marie Forcier, Jean-François Porlier, François Pageau, Marie Lavoie, Ronald Tremblay, Mario Cyr, Frédéric Towner Sarault, Marc Traversy-

Larivière, Manon Beaudoin et Gisèle Lemire, il ne pouvait qu'en sortir des clins d'œil ironiques, parfois épiques, mais où l'humour occupe toujours la première place. Entre l'antenne de Bonnyville, les non-ayants droits, les ouvertures officielles de La Cité des Rocheuses et de La Cité francophone, El Nino, la grève chez Safeway et Maple Leaf, le triomphe de Preston Manning et les bons coups du docteur Rakoff, ce n'est pas l'actualité qui manquait...

Cette année, la mise en scène accueillait un nouveau visage dans la grande famille du RIRE puisque c'est à Manon Beaudoin qu'est revenue cette tâche. Loin d'en être à ses premières armes dans le milieu du théâtre en Alberta, elle en était pourtant

à sa première expérience avec le RIRE. «Je n'avais même jamais assisté au spectacle», confesse-t-elle.

Le RIRE de cette année était quelque peu différent des précédents. Bien sûr, la mise en scène était différente, mais il y a aussi le fait qu'Ève Marie Forcier, le moteur du RIRE, a dû s'absenter de la province pendant une période cruciale pour la finalisation du spectacle. Absente dès le début décembre, elle n'a pu se libérer que pour la veille de Noël. «Le spectacle était effectivement différent de ce que j'aurais fait, ce qui ne veut pas dire que ce n'était pas un bon spectacle, confirme Ève Marie. Cela dit, je suis vraiment contente et impressionnée du travail qui a été fait, tout le

monde a vraiment fait une bonne job. Manon a vraiment bien fait ça. Ça m'a pris trois ans à apprendre comment monter ce spectacle et elle, elle a dû l'apprendre en trois semaines. C'est vraiment du travail extraordinaire qu'elle a fait.»

«Côté spectacle, ça a donné un effort nouveau, une énergie nouvelle de la part de nouveaux visages qui se sont lâchés, qui se sont éclatés, qui ont fait leurs premières armes dans un spectacle qui, pour eux aussi, devait être très différent, poursuit Ève Marie. Il y en a qui revenaient sur scène après une absence de plusieurs années, d'autres qui ne connaissent pas nécessairement le format. C'était presque tous de nouveaux venus et ça, je trouve

ça très positif. Pour la première année, il y a des gens qui m'appelaient ou qui sont entrés en contact avec François Pageau après que je sois partie pour dire qu'ils aimeraient participer alors qu'un des problèmes, les autres années, était de trouver du monde qui étaient prêts à donner de son temps pendant le temps des fêtes. Alors, même si ça a donné un spectacle moins rodé que, par exemple, celui de l'année dernière, il y avait de l'énergie nouvelle, du talent nouveau, des gens qui se sont donnés corps et âme au spectacle et ça, je trouve ça admirable et je suis très reconnaissante. Le désir et la volonté de participer étaient probablement plus grands cette année que par le passé. Je pense qu'il y avait, grâce à Manon, une espèce d'élaboration dramatique plus poussée cette année. Il y avait des mises en situation intéressantes qui étaient peut-être moins punchées que par les années précédentes mais il y avait un bon sens de la situation dramatique. Il y avait des effets spéciaux, des lumières, de la fumée qui soufflait sur scène...»

Comme Ève Marie a dû partir à moins de 24 heures d'avis, c'est Manon Beaudoin qui a écopé de tout le travail. «Ça a demandé beaucoup d'énergie à cause de plusieurs circonstances, dont le départ précipité d'Ève Marie Forcier, qui est le moteur du RIRE, admet Manon. Il a fallu terminer l'écriture des textes et s'assurer que les participants soient aux répétitions. Comme c'est un projet communautaire, les gens qui s'impliquent travaillent à temps plein et on répète le soir et les fins de semaine. C'est assez exigeant, surtout dans le temps des fêtes puisque tout le monde a des engagements.»

Malgré tout, la metteuse en scène serait prête à s'impliquer à nouveau l'année prochaine. «Franchement, j'ai trouvé ça difficile surtout à cause du temps de l'année où ça se passe. Ça ne laisse pas vraiment de temps pour la vie de famille. Mais je serais prête à participer encore.»

De son côté, Ève Marie Forcier a la ferme intention de poursuivre la tradition l'année prochaine avec une cinquième édition du RIRE.

L'équipe de comédiens du RIRE plié en quatre était composée de Mario Cyr, Christine Dallaire, Daniel Cournoyer, Frédéric Towner Sarault, Manon Beaudoin, Marc Traversy-Larivière et Ève Marie Forcier. La portion musicale a été assumée par Lise Villeneuve entourée de Christian Villeneuve, Christine Dallaire, Frédéric Towner Sarault et Daniel Cournoyer.

Francophonie Jeunesse de L'Alberta

Un repas-bénéfice à La Cité francophone

FRANÇOIS PAGEAU
Edmonton

Francophonie jeunesse de l'Alberta, en collaboration avec l'ACFA régionale d'Edmonton et avec l'appui de La Cité francophone et L'UniThéâtre, organisait un repas de Noël le 12 décembre dernier à la Mezzanine de La Cité. Une quarantaine de personnes, provenant principalement des organismes locaux, ont participé à l'événement. En plus d'avoir offert de petits cadeaux surprises, les organisatrices ont fait danser plusieurs participants et participantes sur des airs de set carrés. Gribbit, la mascotte de la Fête Franco, s'est trouvée une partenaire en la personne de Diane Labrie, directrice administrative de L'UniThéâtre.

Il s'agissait de la dernière activité de l'année pour FJA.



ÉDITORIAL

Les années se succèdent et se ressemblent

Les libéraux d'Ottawa entament la nouvelle année dans la controverse. En 1993, à leur arrivée au pouvoir, Jean Chrétien et ses comparses avaient annulé le contrat d'achat de 50 hélicoptères EH-101, contrat signé par leur prédécesseurs conservateurs avec le consortium anglo-italien Westland-Augusta. Un achat qui est vite devenu un important enjeu électoral lors de la campagne de 1993. Cette annulation a coûté aux Canadiens plus de 478 millions de dollars.

Or, voilà-t-y pas que notre très sagace gouvernement annonce en grande pompe l'achat de 15 hélicoptères... EH-101 *Cormorant*, du consortium anglo-italien Westland Augusta. Retour à la case départ.

Enfin, pas tout à fait, puisqu'il faudra quand même acheter 35 autres hélicoptères d'ici quelques années, puisque les modèles présentement en utilisation par l'armée canadienne, construits au début des années soixante, coûtent plusieurs dizaines de millions de dollars d'entretien chaque année et doivent être impérativement remplacés.

L'ironie de cet achat par les libéraux n'a pas manqué de susciter des réactions de la part des partis d'opposition. Jean Charest, en particulier, a déclaré que l'octroi de ce contrat à la même compagnie qu'avaient choisi les conservateurs démontre le bien fondé de l'achat initial.

La controverse s'est ensuite déplacée pour se terminer en guerre de chiffres, à savoir quelle alternative d'achat était la moins coûteuse, quels seront les coûts réels d'entretien et la nature exacte des retombées économiques pour l'industrie aéronautique canadienne. Sans vouloir minimiser l'importance de ces questions financières, il faut replacer toute l'affaire dans un contexte politique plus large.

Les Canadiennes et les Canadiens sont en droit de remettre en question tout le processus électoral qui amène les partis à promettre des engagements qui ne découlent pas d'une saine logique et d'une analyse détaillée de la situation, mais plutôt d'une partisanerie mal placée et d'une volonté de dépeindre le ou les partis adverses comme un ramassis d'imbéciles heureux et sans scrupules.

On ne cesse de déplorer le cynisme des citoyens envers la politique et les politiciens, le manque de crédibilité qu'on leur accorde et l'absence de morale des élus.

Comment faire autrement, lorsqu'on a de pareils exemples sous les yeux? Pourquoi prend-on les électeurs pour des valises? La TPS, qu'on l'aime ou non, n'a pas suscité le quart de la controverse que la promesse de sa disparition a provoquée.

La désillusion que vivent les citoyens du Canada face à leur classe dirigeante est directement liée à cette mauvaise foi flagrante qui anime tous les partis politiques lors des campagnes électorales.

Si les politiciens veulent regagner ce respect qui devrait normalement accompagner l'exercice de leurs fonctions, il faudrait qu'ils songent à respecter eux aussi l'intelligence de leurs électeurs et qu'ils cessent de promettre la lune pour quelques voix de plus.


François V. Pageau

DIFFICULTÉS DU DOLLAR, SUITE À LA CRISE ASIATIQUE

JE PENSE
QUE J'AI ATTRAPE
LA GRIPPE DU
POULET...



MICHEL
LARUE
©APF-276

Le Franco en 1998

Une nouvelle année commence, remplie de promesses et de surprises à venir. 1998 marque aussi le soixante-dixième anniversaire du journal *La Survivance-Le Franco*. Sept décennies consacrées à refléter la vie française en l'Alberta. L'équipe du *Franco* vous offrira plusieurs occasions de plonger ou re-plonger dans le passé de votre journal et de mieux connaître la presse écrite française en terre albertaine.

Autre surprise: surveillez avec attention, d'ici quelques semaines, la parution d'un tout nouveau supplément portant sur l'éducation française en Alberta. Un outil important pour découvrir la vitalité de ce secteur en pleine croissance: actualité politique, économique, culturelle et sociale. Le *Franco* continue de vous offrir une multitude d'aspects de la vie des francophones en Alberta.

L'équipe du *Franco*

Directeur:
Adjointe Admin.:
Journaliste:
Infographiste:

François Pageau
Micheline Brault
Patricia Hélie
Charles Adam



OPSCOM

Tél (613) 241-5700

Fondation Domination Fréquent, Inc.



Le Franco est membre de l'APF. Au niveau national, il est représenté par OPSCOM. Le Franco est imprimé par Grande Press Ltd, de Beauport. Reproduction des textes, en tout ou en partie, est autorisée avec mention de la source. Les clients ont 15 jours après la date de parution pour nous signaler des erreurs. La responsabilité pour toute erreur de notre part dans une annonce ou lettre ne revient pas à nous, mais à la personne qui a fourni les données. Le Franco ne s'engage pas à garantir l'exactitude des données fournies.

Le Franco

#201, 8527 - 91e rue, Edmonton (AB) T6C 3N1
téléphone: 465-6561 télécopieur: 469-1129

Correspondants:

Calgary	Medecin Hat
Abin Bertrand	Red Deer
Centralia	Chaire Hélie
Martin Blanche	
Fort McMurray	Rivière-la-Paix
Nicole Pageau	Nadia Fillion
Lethbridge	Saint-Paul
Miracle Dunn	
Pasadena	
Joël Lavoie	

Rétrospective 1997

Janvier 1997

Encore une fois cette année, plusieurs Franco-Albertains choisissent de finir l'année en éclatant de rire avec la joyeuse bande de *Jamais RIRE sans trois*, la revue humoristique et franco-albertaine des événements qui ont marqué l'année.

Le multi-instrumentaliste Paul Lamoureux est de retour sur disque avec *Scenar-i-o*, un album enregistré à Edmonton et qui a été en partie financé par un groupe d'Albertains. (photo)



Claude Couture, professeur à la Faculté Saint-Jean lance une nouvelle publication intitulée *La loyauté d'un laïc: Pierre Elliott Trudeau et le libéralisme canadien*. Par ce livre, M. Couture veut démontrer que les ambiguïtés intellectuelles de Trudeau se retrouvent aussi dans les institutions qu'il a créées.

La Faculté Saint-Jean inaugure ses nouveaux locaux et des représentants de tous les paliers de gouvernements sont présents pour l'occasion. Les principaux changements effectués consistent en une nouvelle bibliothèque, un centre de documentation et une nouvelle entrée principale.

Février 1997

Selon Paul Dubé, enseignant de littérature à l'Université de l'Alberta, la francophonie de l'avenir sera multiculturelle, ou ne sera pas. C'est l'opinion qu'il a exprimée lors du Colloque sur l'avenir de la francophonie canadienne qui se déroulait à la Faculté Saint-Jean.

Les Franco-Albertains accueillent avec soulagement deux décisions importantes prises par la Société Radio-Canada. La Société d'État remboursera 150 000 \$ la radio CHFA, ce qui permettra pour la formule d'un *Ce soir albertain* de continuer à être produite plutôt que pour un *Ce soir de l'Ouest*.

À partir de cette année, le Gala interprovincial de la chanson sera remplacé par le Chant Ouest. Cette modification



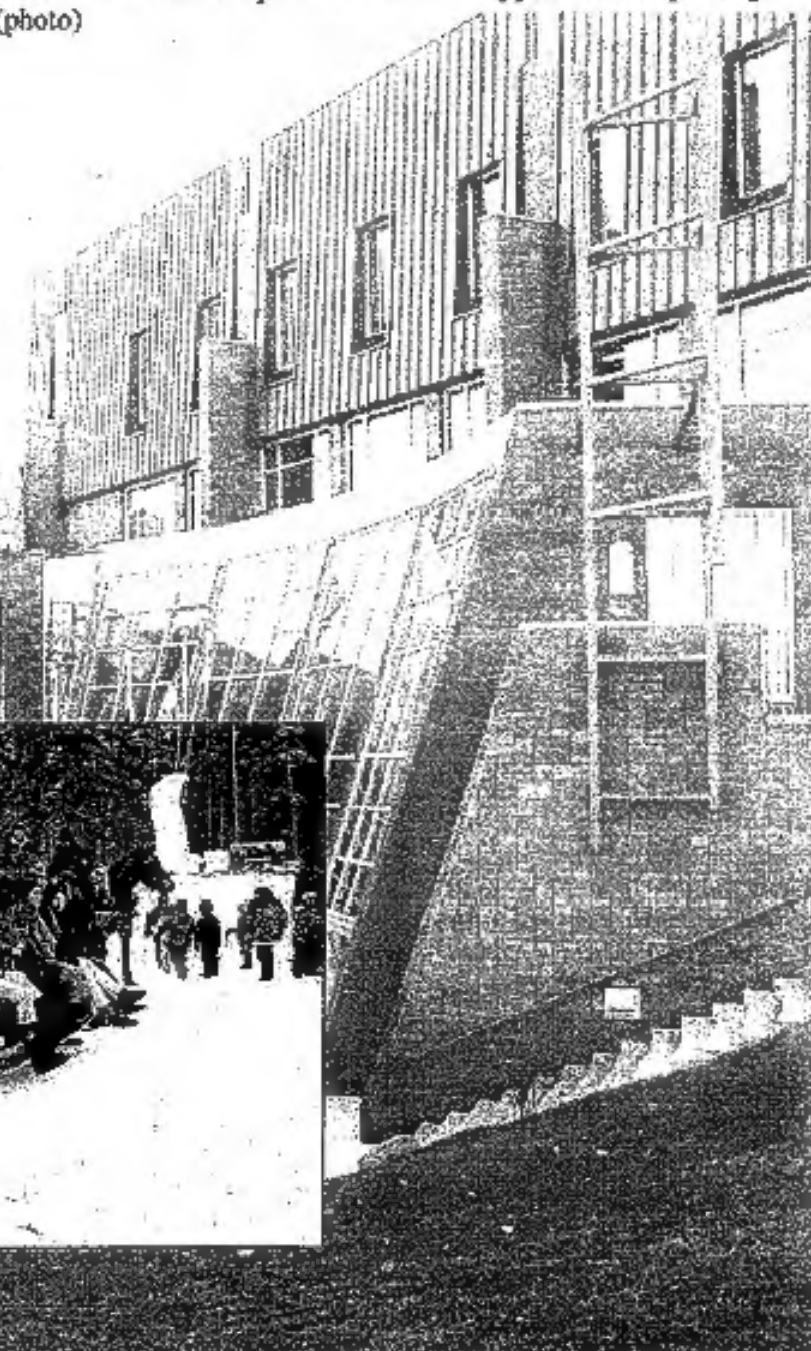
fait suite à une série de changements au sein de l'organisme, comme la mise sur pied d'une permanence au Secrétariat interprovincial.

C'est Mme Lucie Rebel qui prend la relève au poste de directrice générale de l'Association canadienne-française (ACFA) d'Edmonton. Mme Rebel remplace M. Réal Girard.

Le Carnaval de St-Isidore remporte encore cette année beaucoup de succès. Les sculptures de glace, le traditionnel déjeuner de CHFA, le couronnement du roi et de la reine, le concours de déclarations d'amour et les balades en traîneau étaient au rendez-vous de la 15^e édition du Carnaval. (photo)

Mars 1997

La cabane à sucre de l'ACFA d'Edmonton remporte un grand succès. L'activité se déroule à La Cité francophone et la visite du Premier ministre Ralph Klein est très appréciée des participants. (photo)



Cinq des candidats à l'élection fédérale dans Edmonton-Strathcona donnent le cours d'études sociales à un groupe de jeunes de la dixième à la douzième année de l'école Maurice-Lavallée d'Edmonton.

Dix-sept écoles de la province participeront à la Dictée Paul Guérin Lajoie, ce qui établit un nouveau record pour les Franco-Albertains.

Le dixième colloque annuel de la Fédération des parents francophones (FPFA) laisse la place à une nouvelle présidente. Sylvie Mercier prend la relève de M. Ernest LeFebvre à la tête de l'organisme.

La deuxième édition du *RadioFonds* connaît un succès éclatant en récoltant 17 000\$. L'année précédente, le *RadioFonds* avait recueilli 14 000\$ pour les différents organismes francophones de la province.

La Semaine de la francophonie bat son plein en Alberta avec des activités un peu partout dans la province. Parmi les différentes activités on peut noter la levée du drapeau franco-albertain sur l'Hôtel de ville d'Edmonton, des activités de chansons à l'école Maurice-Lavallée et le dévoilement par l'ACFA provinciale d'une brochure bilingue sur la francophonie albertaine.

Le conseil scolaire du Centre-Nord donne son appui au projet d'implantation de maternelles à temps plein dans ses écoles et ce, dès l'automne suivant.

Avril 1997

L'événement Molière, une idée originale de L'Unithéâtre, se déroule au théâtre de La Cité francophone. La troupe de L'Unithéâtre (*Sganarelle*), la troupe junior de L'Unithéâtre (*La jalousie du barbouillé*) et la troupe étudiante du Théâtre à la Carte (*Le médecin volant*) séduisent le public.

Roger Dallaire, un élève de l'école du Sommet à St-Paul se qualifie afin de participer à la semi-finale de *Jeune pour rire*, à Montréal.

Francophonie jeunesse de l'Alberta (FJA) tient son Assemblée générale annuelle et Joël Michaud accède à la présidence de l'organisme. On profite de l'occasion pour célébrer les 25 ans de FJA lors d'un banquet-rencontre animé par Paul et Monique Pelchat.

Le conseil scolaire du Centre-Nord accepte de laisser tomber certains critères en ce qui a trait aux exigences qu'il avait demandé aux parents pour l'école publique francophone afin de leur donner leur école. Le dossier progresse lentement mais sûrement.

L'école du Sommet de St-Paul inaugure ses nouveaux locaux. La construction a débuté au printemps 1996 et a duré un peu moins d'un an. La nouvelle partie de l'école comprend, entre autres, un gymnase, une salle d'ordinateur, un laboratoire pour les sciences et trois classes. Le tout aura coûté un peu plus de deux millions de dollars.

Comme le veut maintenant la tradition, L'Unithéâtre d'Edmonton organise la huitième édition du Festival Théâtre Jeunesse à Kananaskis. (photo)

La Société de Théâtre de Calgary présente la comédie *Old Orchard... connais pas!*, un texte de l'auteur québécois Réjean Vigneault

Le gouvernement fédéral, par l'entremise de Développement économique de l'Ouest (DEO) accorde 68 250 \$ au Comité de développement économique de l'ACFA pour son projet du tourisme axé sur le patrimoine francophone.

Mario Cyr quitte abruptement son poste d'animateur à la radio communautaire CKRP, à Rivière-la-Paix.

Après ses années passées dans des locaux appartenant à la municipalité, l'école élémentaire de Logansville déménage dans sa nouvelle école pour la prochaine rentrée scolaire. L'ancien bâtiment sera converti.



Mai 1997

La Société éducative de l'Alberta décroche le contrat de coordination du programme Jeunesse Canada au travail pour tout l'Ouest canadien. (photo)

Le 8e Gala albertain de la chanson couronne Lise Villeneuve dans la catégorie auteure-compositeur-interprète et Marie-Josée Ouimet dans la catégorie interprète. Toutes deux s'envoleront vers Vancouver afin de participer au Gala Chant'Ouest en juin prochain.

L'école La Vérendrye ouvre officiellement ses portes à Lethbridge.

On se souvient que l'obtention de cette école n'a pas été facile puisque l'école appartenait à un groupe de fermiers qui tenaient beaucoup à conserver le bâtiment.

Les cinquièmes Jeux francophones de l'Alberta battent leur plein dans la région de Rivière-la-Paix. 175 athlètes en provenance des quatre coins de la province participent à l'événement.

Rodrigue Guay, du Manitoba, est élu à la présidence de la Fédération de la Jeunesse canadienne-française lors de l'assemblée générale annuelle qui avait lieu à Hinton, en Alberta.



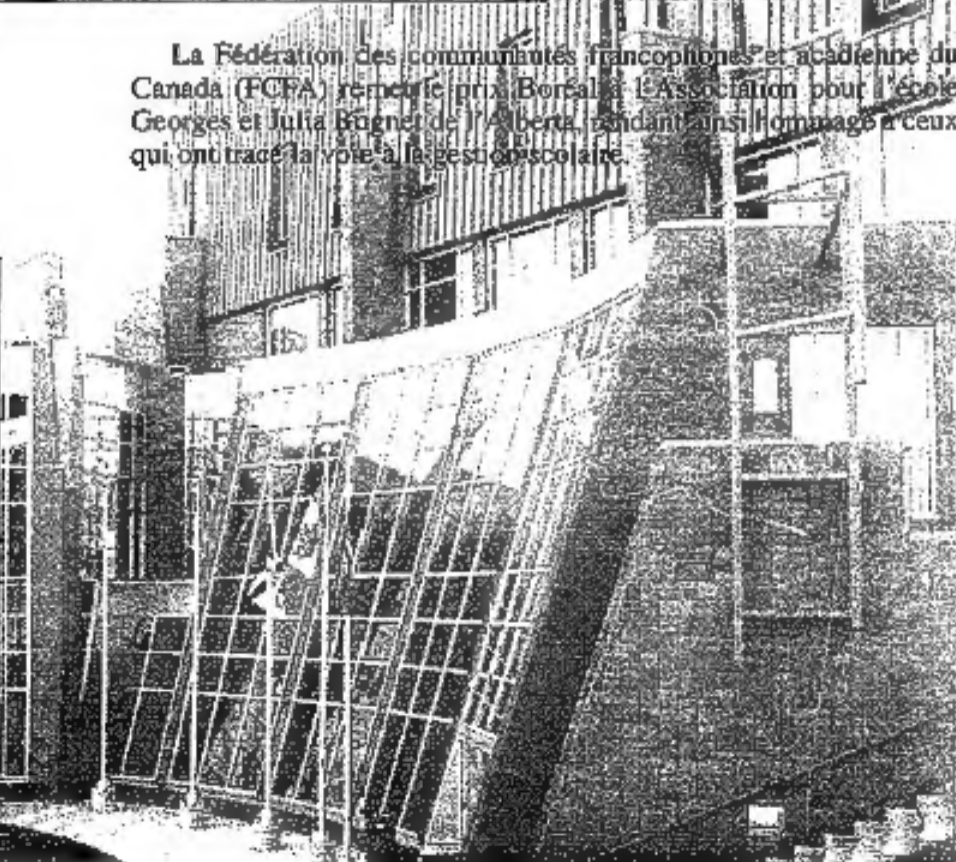
Juin 1997

Marie-Josée Ouimet remporte le Grand prix du public lors du Gala Chant'Ouest, présenté à Vancouver. (photo)

Francophonie jeunesse de l'Alberta se dote d'une nouvelle directrice générale. Dorénavant, c'est Chantale Bérard qui occupera ce poste en remplacement de Denise Lavallée.

L'école Maurice-Lavallée d'Edmonton a maintenant du sang neuf à la direction. Marilyn Magnan, originaire de Garouxville, est celle qui remplacera Robert Gravel dès l'automne suivant.

La Fédération des communautés francophones et acadiennes du Canada (FCCA) remet le prix Borealis à l'Association pour l'école Georges et Julia Bigner de l'Alberta, rendant ainsi hommage à ceux qui ont tracé la voie à la gestion scolaire.



Juillet 1997

La Fête franco-albertaine bat son plein à Fort McMurray. La huitième édition de la Fête a réuni pas moins de 850 francophones de toute la province dans la ville pétrolière du nord albertain. Spectacles, musique, théâtre, humour et jeux pour enfants étaient de la partie. Les visiteurs ont également eu l'occasion de visiter les mines de sable bitumineux, une activité très courue dans la région. (photo)



Août 1997

Encore une fois cette année les Canadiens français participent au Festival du Patrimoine au parc Hawrelak d'Edmonton.

Suite à une inspection du *Housing and Foods*, le Centre d'expérience préscolaire apprend qu'il doit déménager ses locaux avant la fin de 1997. Le CEP a ses locaux sur le site de la Faculté Saint-Jean depuis 7 ans.

Ça bouge du côté scolaire! Calgary et Edmonton ont maintenant leur première école publique francophone. Calgary a un édifice neuf pour son école catholique, même chose du côté de Legal (Citadelle) et Falher (Héritage). Du côté du Conseil scolaire du Centre-Nord, on offre maintenant les maternelles à temps plein.

Mme Jacqueline Coutu est assermentée juge par la Cour du Banc de la Reine de l'Alberta, à Grande Prairie.

Le groupe québécois La Galvaude participe au plus grand festival en plein air de l'Alberta: le Folk Festival.

Le Centre Marie-Anne Gaboury présente sa première *Nuit des artistes*. Environ 160 personnes assistent à l'événement et une quinzaine d'artistes y participent.

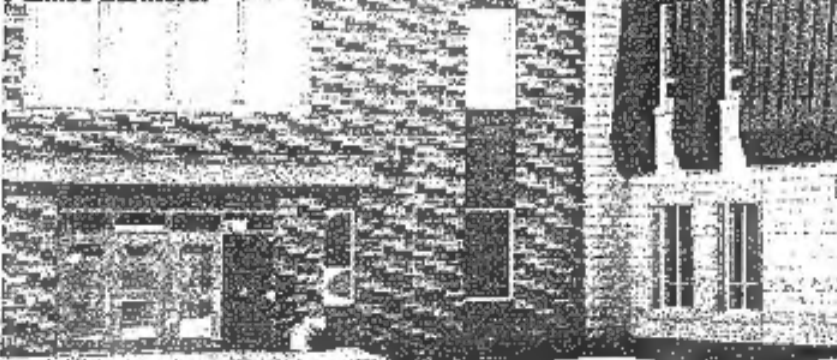
Le Grand rassemblement des anciens étudiants de la Faculté Saint-Jean réunit 200 ex-étudiants à Edmonton l'espace d'une fin de semaine.

Le Festival Fringe d'Edmonton reçoit pour une 15^e année consécutive une foule d'amateurs de théâtre dans les rues du Old Stathcona.

L'Alliance canadienne des responsables et des enseignantes et enseignants en français langue maternelle (ACREF) tient son premier institut d'été pour les enseignants de l'Ouest à la Faculté Saint-Jean d'Edmonton. (photo)



Malgré les compressions budgétaires de 25% à la radio de Radio-Canada en Alberta, CHFA, on réussit à augmenter le nombre d'heures de production locale. Ainsi, on pourra maintenant entendre 48 heures d'émissions produites en Alberta comparativement à 42 l'année dernière.



Septembre 1997

L'animateur vedette de CHFA, Claude Bernatchez, quitte la province pour poursuivre sa carrière à Toronto. (photo)

Les gens de la communauté rendent un vibrant hommage à M. Denis Colette, directeur de la station CHFA, lui qui prend maintenant sa retraite afin de se consacrer à autre chose.

Ronald Duhamel, secrétaire d'État aux Sciences, Recherche et Développement et à la Diversification de l'économie de l'Ouest, rencontre les gens d'affaires francophones d'Edmonton.

Les premiers ministres de tout le pays, à l'exception du Québec, se réunissent à Calgary afin de s'entendre sur le texte d'une déclaration visant à reconnaître la spécificité du Québec.



Des marcheuses du Centre Maria-Labrecque de Calgary parcourent les villes et villages à pied jusqu'à Edmonton afin d'amasser des fonds pour les personnes en perte d'autonomie.

Octobre 1997

La Fédération des parents francophones de l'Alberta s'oppose aux politiques de certains conseils scolaires francophones qui admettent des élèves non-ayants droit dans les écoles francophones de la province.

La Cité des Rocheuses ouvre officiellement ses portes à Calgary devant plus de 500 personnes. (photo)

Le juge acadien Michel Bastarache est nommé à la Cour suprême du Canada par le Premier ministre Chrétien. Un choix avec lequel les Franco-Albertains sont en accord.

Les enseignants de toute la province se réunissent à Edmonton pour une manifestation monstre devant la Législature albertaine. Le but de la manifestation est de démontrer aux élus leur mécontentement par rapport aux coupes de budget au gouvernement conservateur.

Edmonton sera la prochaine région hôte des sixièmes Jeux francophones de l'Alberta. C'est la Faculté Saint-Jean qui sera l'organisme hôte de l'activité.

Louissette Villeneuve est élue à la présidence de l'Association canadienne-française de l'Alberta lors de l'assemblée générale annuelle de l'organisme.

On procède au grand dévoilement du premier plancher historique à l'Université de l'Alberta.



Novembre 1997

On procède à l'ouverture officielle de La Cité francophone d'Edmonton; les festivités sont, d'ailleurs, organisées sous

l'égide de Kermack, co-organisatrice de La Cité. Saint-Jean est co-organisatrice de la manifestation. Les festivités de La Cité francophone d'Edmonton ont lieu dans divers bureaux, organismes et commerces afin de mieux connaître le marché du travail.

Daniel Bélanger fait fureur lors de son passage en Alberta. 300 personnes s'entassent dans La Cité francophone pour le voir alors que 280 et 120 personnes courent le voir à Falher et Cold Lake.

Des jeunes de neuvième année de l'école Citadelle de Legal et de l'école Maurice-Lavallée d'Edmonton participent à la journée *Invitons nos jeunes au travail*. Les jeunes passent donc la journée dans divers bureaux, organismes et commerces afin de mieux connaître le marché du travail.

Deux religieuses de la région de Rivière-la-Paix, sr Germaine Chalifoux et sr Dolorès Blanchette, rencontrent les jeunes de l'école Héritage dans le cadre d'une tournée d'information sur la vocation.

Suzanne Sawyer, figure très connue de la communauté francophone de Calgary, annonce qu'elle publiera sous peu une autobiographie. Le titre de l'ouvrage sera *Life in the French Lane*.

Décembre 1997

Thérèse Dallaire, secrétaire-réceptionniste au secrétariat provincial de l'Association canadienne-française de l'Alberta, gagne quatre prix (première place, deuxième place et deux troisièmes places) lors du *Festival of Trees d'Edmonton*.

Marie-Jo Thériot, auteure-compositeure-interprète acadienne, est de passage en Alberta à Edmonton, St-Isidore, St-Paul et Calgary. Elle prend tout le monde par surprise avec un spectacle mariant le théâtre, l'humour et la chanson. (photo)

Le chef du Bloc québécois, Gilles Duceppe, fait un arrêt de deux jours en Alberta pour y parler de la Déclaration de Calgary qui, selon lui, ne mène nulle part. Pour lui et son parti, la souveraineté du Québec devrait être envisagée comme une possibilité par les Canadiens.

C'est l'ouverture officielle du Centre communautaire scolaire Boréal, à Fort McMurray. Les nouveaux locaux sont situés sur Abasand Drive.



CRTC

AVIS D'AUDIENCE PUBLIQUE

Canada

Avis d'audience publique CRTC 1997-14. Le CRTC tiendra une audience publique à partir du 16 février 1998, à 9h00, au Centre de conférences, phase IV, 140, prom. du Portage, Hull (Qc.), afin d'étudier ce qui suit: 1. L'ENSEMBLE DU CANADA. Demande présentée par LES COMMUNICATIONS PAR SATELLITE CANADIEN INC., (la Cancom) en vue de renouveler sa licence qui expire le 31 août 1998; et de modifier ses conditions de licence de manière que le tarif de 500\$ lorsque l'unité est un campement commercial ou, dans tout autre cas, de 4,77\$ par abonné, par mois, pour le bloc de services autorisé, soit changé pour 395\$ par tête de ligne ou de 3,95\$ par abonné, par mois, pour le bloc de services autorisé, selon la plus élevée des deux montants. EXAMEN DE LA DEMANDE: Comme il est indiqué dans l'avis d'audience publique. 2. L'ENSEMBLE DU CANADA. Requête présentée conjointement par THE CANADIAN CABLE SYSTEMS ALLIANCE (CCSA) et STAR CHOICE TELEVISION NETWORK INC. en vue d'ajouter, à la section A de la liste des Services par satellite admissibles en vertu de la partie II, ainsi qu'à la liste des Services par satellite non canadiens admissibles en vertu de la partie III, les signaux commerciaux américains et/ou PBS indiqués dans l'avis d'audience publique, distribués par le fournisseur non canadien de services par satellite Prime Time 24. EXAMEN DE LA REQUÊTE: 1. ch. Gondola Point, unité 1, Rothessay (N.B.) et 205, rue St. David, Lindsay (Ont.). 3. L'ENSEMBLE DU CANADA. Demande présentée par la SAXE COMMUNICATIONS, agissant à titre de mandataire de titulaires de licences de 377 entreprises de câble, en vue d'obtenir l'autorisation de distribuer, à son gré, les signaux commerciaux américains et/ou PBS indiqués dans l'avis d'audience publique, reçus du fournisseur non canadien de services par satellite Prime Time 24. Pour de plus amples renseignements sur les interventions qui ont été soumises suite à la publication de l'avis public 1997-74 consulter l'avis d'audience publique EXAMEN DE LA DEMANDE: Comme il est indiqué dans l'avis public 1997-74. 4. et 5. L'ENSEMBLE DU CANADA. Demandes présentées par PRIME TIME CANADA, au nom d'une compagnie devant être constituée; et par STAR CHOICE TELEVISION NETWORK INCORPORATED en vue d'obtenir des licences visant l'exploitation des entreprises de distribution de relais par satellite dans l'ensemble du Canada. EXAMENS DES DEMANDES: Comme il est indiqué dans l'avis d'audience publique. 6. L'ENSEMBLE DU CANADA. Demandes présentées par EXPRESSVU INC. (la compagnie), au nom des associés d'une société en commandite faisant affaires sous le nom et la raison sociale de la EXPRESSVU LIMITED PARTNERSHIP SOCIÉTÉ EN COMMANDITE EXPRESSVU (société en nom collectif), en vue d'effectuer une réorganisation corporative. Pour de plus amples renseignements consulter l'avis d'audience publique. EXAMENS DES DEMANDES: Suite 200, 185, rue Queen, Ottawa (Ont.). 7. L'ENSEMBLE DU CANADA. Demande présentée par RABBI ZALMAN en vue d'obtenir une licence visant l'exploitation d'un réseau de télévision de langue anglaise constitué d'entreprises de câble afin de diffuser le téléfilm annuel *L'Chaim To Life* qui a lieu en septembre ou en octobre chaque année et qui est diffusé pendant une seule période, soit de 20h à 2h (heure de l'Est). EXAMEN DE LA DEMANDE: 101 n. rue Lyon, Ottawa (Ont.). 24. Demande présentée par MKC PROPERTIES INC., au nom d'une compagnie devant être constituée, en vue d'obtenir une licence visant l'exploitation d'une entreprise à voies multiples de distribution par relais de services de télévision et de radio, pour distribuer, par satellite, les signaux de Spokane (Washington) indiqués dans l'avis d'audience publique. Le CRTC a reçu des demandes des titulaires de licences suivantes en vue de modifier leur licence en supprimant la condition de licence autorisant la distribution, à son choix, des services de programmation de Spokane (Washington) indiqués dans l'avis d'audience publique, reçus par micro-ondes, au service de base; et en ajoutant une condition de licence autorisant la distribution, à son choix, des mêmes services reçus par satellite, au service de base. 27. Lethbridge (Ab.). Demande présentée par COGECO CABLE CANADA INC. EXAMEN DE LA DEMANDE: Suite 101, 1232, 3e ave. sud, Lethbridge (Ab.). 29. Grand Centre, Medley (CFS Cold Lake) et Cold Lake, Grande Cache, Grande Prairie, Peace River, St. Paul, Wetmore et Whitlock (Ab.). Demandes présentées par NORTHERN CABLEVISION LTD. EXAMEN DES DEMANDES: Comme il est indiqué dans l'avis d'audience publique. 33. Fort McMurray, Mildred Lake Camp, Fort Hills Camp, Tar Island Camp et Saprae Creek (Ab.). Demande présentée par SHAW CABLESYSTEMS LTD. EXAMEN DE LA DEMANDE: 204, prom. Bascom Hill, Fort McMurray (Ab.). 35. Fincher Creek, Cowley, Lundbreck, Calgary (secteur de) Crossfield, Calgary (secteur de) Airdrie et Cochrane, Edmonton (secteur de) et la région environnante et Red Deer et la région (Ab.). Demandes présentées par SHAW CABLESYSTEMS LTD. EXAMEN DES DEMANDES: Comme il est indiqué dans l'avis d'audience publique. 40. Edmonton (secteur de) et la région, Fort Macleod, High River, Lacombe et Poncha (Ab.). Demandes présentées par VIDEOTRON COMMUNICATIONS LTD. EXAMEN DES DEMANDES: Comme il est indiqué dans l'avis d'audience publique. Le texte complet de cette demande est disponible en communiquant avec la salle d'examen du CRTC à Hull, (819) 997-2429; et au bureau du CRTC à Vancouver: (604) 688-2111. Les interventions écrites doivent parvenir à la Secrétaire générale, CRTC, Ottawa (Ont.) K1A 0N2, accompagnées d'une preuve qu'une copie conforme a été envoyée au requérant le ou avant le 22 janvier 1998. Les personnes qui désirent comparaître à l'audience et qui requièrent des auditeurs de communication doivent aviser le CRTC au plus tard 20 jours avant le début de l'audience. Il est possible que des intervenants dont les observations sont claires et complètes ne soient pas appelés à comparaître devant le Conseil. Cependant, toutes les interventions seront prises en considération lors des délibérations. Pour de plus amples renseignements sur le processus d'intervention, vous pouvez communiquer avec la Direction des communications du CRTC à Hull par téléphone au (819) 997-0313, fax (819) 994-0218, ATS (819) 994-0423 ou en consultant notre site Internet: <http://www.crtc.gc.ca>. L'avis d'audience publique est également disponible, sur demande, en médias substitutif.



Conseil de la radiodiffusion et des
télécommunications canadiennes

Canadian Radio-television and
Telecommunications Commission

L'ANNUAIRE '98, C'EST REPARTI!

Pour plus d'information ou pour vous inscrire, communiquez avec Pierre Brault

JEU-QUESTIONNAIRE RADIOPHONIQUE ON ÉCOUTE ! ON APPREND ! ON JOUE ! ON GAGNE

Du 19 au 29 janvier 1998
Soyez à l'écoute de votre radio communautaire :

RADIO de Rivière-la-Paix
CKRP FM
95,7 Falher
102,9 Nampa
90,5 Rivière-la-Paix

Participez au Jeu-questionnaire radiophonique organisé par l'Alliance des radios communautaires du Canada et le Commissariat aux langues officielles.

PARTICIPEZ SI VOUS VOULEZ GAGNER :

2 PRIX HEBDOMADAIRES DE 50 \$ CHACUN

3 GRANDS PRIX DE 500 \$ CHACUN

Tous les détails vous seront transmis sur les ondes de votre radio communautaire Rivière-la-Paix. Vous pouvez communiquer avec le Bureau régional du Commissariat aux langues officielles au numéro 1 800 661-3642.

C'EST UN RENDEZ-VOUS : du 19 janvier au 22 janvier et du 26 janvier au 29 janvier.

COMMISSARIAT
AUX LANGUES
OFFICIELLES



OFFICE OF THE
COMMISSIONER OF
OFFICIAL LANGUAGES



La Société canadienne d'hypothèques et de logement est un organisme déterminé à fournir aux Canadiens un choix de logements de qualité, à coût abordable. Ayant renouvelé son mandat, sa mission et sa vision, la SCHL s'engage toujours à offrir des services de très haute qualité à sa clientèle ainsi qu'à mettre en place un milieu de travail innovateur.

ANALYSTES PRINCIPAUX(ALES) DE MARCHÉ

• (45 058 \$ – 56 318 \$) en cours de révision

Trois postes — St. John's, Fredericton et Edmonton (anglais essentiel pour les trois postes)

• (49 972 \$ – 62 452 \$) en cours de révision

Trois postes — Calgary (anglais essentiel); Montréal (bilinguisme essentiel); Vancouver (anglais essentiel)

Vous fournirez des analyses, des suivis et des prévisions sur le logement et l'économie relatifs aux besoins et aux activités de la SCHL, dans ces marchés respectifs. Vous travaillerez aussi en partenariat avec les clients internes et externes pour veiller à ce que les produits et les services d'analyse de marché répondent aux besoins reconnus. Vous serez un(e) porte-parole important(e) dans le marché local du logement.

Titulaire d'un diplôme d'études supérieures en économie, en planification ou en géographie urbaine, vous possédez une expérience marquée dans l'apport de conseils liés à l'analyse de marché et à l'économie, ou une combinaison équivalente d'études et d'expérience directement reliées. Une connaissance approfondie de la modélisation économétrique, de l'analyse de régression et de la désaisonnalisation est essentielle, tout comme la capacité d'analyser la conjoncture économique et d'interpréter ses répercussions sur le marché de l'habitation et les activités de la SCHL. Par ailleurs, vous devez être familiarisé(e) avec les systèmes informatiques, les bases de données et les logiciels utilisés à vos fonctions de recherche et d'analyse. Vous devez aussi être en mesure de communiquer efficacement, tant à l'oral qu'à l'écrit, les renseignements sur l'économie et le marché de l'habitation et de faire des exposés à des groupes clients. Enfin, vous faites preuve d'excellentes aptitudes pour la recherche, l'analyse, la résolution de problèmes, la planification, l'organisation de même que les relations interpersonnelles (fact, diplomatie, travail d'équipe).

Nous vous invitons à faire parvenir, avant le 23 janvier 1998, un curriculum vitae accompagné d'une lettre de présentation soulignant en quoi votre expérience et vos compétences feraient de vous la personne idéale, au Service des ressources humaines, Société canadienne d'hypothèques et de logement, de la ville de votre choix.

St. John's — Concours RG00454 1997
120, chemin Torbay
St. John's (Terre-Neuve) A1A 2G8
Fredericton — Concours RG00490 1997
440, rue King, Place Kings, bureau 370
Fredericton (Nouveau-Brunswick) E3B 5R6
Edmonton — Concours RG00473 1997
Calgary — Concours RG00472 1997
708, 11^e Avenue Sud-Ouest, bureau 500
C.P. 2560
Calgary (Alberta) T2P 2N9
Montréal — Concours RG00481 1997
1010, rue de La Gauchetière Ouest
Place du Canada, 11^e étage
Montréal (Québec) H3B 2N2
Vancouver — Concours RG00492 1997
2600, rue Granville, bureau 400
Vancouver (Colombie-Britannique) V6H 3V7

ÉCONOMISTES ET ANALYSTES DE MARCHÉ PRINCIPAUX(ALES)

• (49 972 \$ – 62 452 \$) en cours de révision

Deux postes — Ottawa
(un poste, bilinguisme essentiel;
l'autre poste,
anglais essentiel)

Vous aurez à entreprendre, à organiser et à administrer les initiatives d'analyse de marché correspondant à la modélisation et aux prévisions appliquées aux marchés de l'habitation pour les clients internes et externes. Vous serez une personne-ressource et un(e) porte-parole clé du Bureau national en matière de conditions et de tendances du marché. En outre, vous serez à la préparation des publications nationales sur le marché ainsi qu'aux communiqués et aux contacts avec les médias. Enfin, vous développerez de nouveaux produits et services répondant aux besoins en constante évolution des clients et aux exigences commerciales.

Titulaire d'un diplôme d'études supérieures en économie ou dans une discipline connexe, vous possédez une expérience marquée liée à l'analyse économique et de marché, ou une combinaison équivalente d'études et d'expérience directement reliées. Vous avez également de l'expérience dans l'analyse des conditions commerciales et économiques et dans l'interprétation de leur incidence sur le marché de l'habitation et les activités de la SCHL. Il vous faut aussi être à l'aise dans l'utilisation d'un ordinateur et des applications telles que les tableurs, le traitement de texte, les bases de données en ligne, les logiciels graphiques et les logiciels économétriques et statistiques (SAS, AREMOS, EVIEWS, STAMP). Par ailleurs, vous excellez en matière de méthodologie, d'analyse, de créativité et de conception et êtes en mesure d'expliquer clairement les résultats aux clients internes et externes, au public et aux médias. Autonome mais travailleur(euse) d'équipe, vous possédez les compétences appropriées au profil de leader ainsi qu'une bonne compréhension des activités de la SCHL, des données externes publiques et privées, de même que des services d'information sur le logement.

Nous vous invitons à faire parvenir, avant le 23 janvier 1998, un curriculum vitae accompagné d'une lettre de présentation soulignant en quoi votre expérience et vos compétences feraient de vous la personne idéale, au Groupe des services de consultation et de coordination en ressources humaines, SCHL, 700, chemin de Montréal, Ottawa (Ontario) K1A 0P7.

Concours RG00485 1997

ÉCONOMISTES RÉGIONAUX(ALES)

• (55 668 \$ – 69 576 \$) en cours de révision

Quatre postes — Calgary (anglais essentiel); Halifax (bilinguisme, un atout); Montréal (bilinguisme essentiel); Vancouver (anglais essentiel)

Vous fournirez des analyses et des prévisions concernant les conditions économiques et les marchés de l'habitation de la région. De plus, vous offrirez des services d'expert technique, dont des services de modélisation économétrique, afin de satisfaire les besoins commerciaux du Centre d'analyse de marché et de ses clients.

Titulaire d'un diplôme d'études supérieures en économie, vous possédez une expérience marquée liée à l'analyse de marché et à l'économie, ou une combinaison équivalente d'études et d'expérience directement reliées. Vous possédez une expérience approfondie dans l'analyse de l'économie en général, des marchés financiers, des statistiques et des données de séries chronologiques. Une expertise dans la modélisation économétrique, l'analyse de régression, la désaisonnalisation, les techniques de simulation et les logiciels statistiques est essentielle. Vous devez aussi démontrer la capacité d'analyser les conditions commerciales et économiques et d'évaluer leur répercussion sur le marché de l'habitation et les activités de la SCHL. Vous devez également être en mesure de communiquer efficacement, tant à l'oral qu'à l'écrit, l'information sur l'économie et le marché, de faire des exposés à des groupes clients et de créer un milieu de travail favorisant la créativité et le respect des clients. Enfin, vous devez posséder les compétences appropriées au profil de leader.

Nous vous invitons à faire parvenir, avant le 23 janvier 1998, un curriculum vitae accompagné d'une lettre de présentation soulignant en quoi votre expérience et vos compétences feraient de vous la personne idéale, au Service des ressources humaines, Société canadienne d'hypothèques et de logement, de la ville de votre choix.

Calgary — Concours RG00471 1997
708, 11^e Avenue Sud-Ouest, bureau 500
C.P. 2560
Calgary (Alberta) T2P 2N9

Halifax — Concours RG00455 1997
7001, rue Mumford
Halifax Shopping Centre
Bureau 300, tour 1
Halifax (Nouvelle-Écosse) B3L 2H8

Montréal — Concours RG00480 1997
1010, rue de La Gauchetière Ouest
Place du Canada, 11^e étage
Montréal (Québec) H3B 2N2

Vancouver — Concours RG00491 1997
2600, rue Granville, bureau 400
Vancouver (Colombie-Britannique) V6H 3V7

SCHL CMHC

Question habitation, comptez sur nous

En tant qu'employeur qui valorise la diversité, la SCHL invite les membres des groupes désignés suivants à présenter des demandes : les personnes ayant une incapacité, les autochtones, les minorités visibles et les femmes.

Nous remercions tous les candidats de leur intérêt; cependant, seules les personnes sélectionnées pour une entrevue seront contactées.

Canada

Donnez du «muscle» à votre moral !

Quand le monde vous pèse, soulevez des poids et haltères. L'exercice physique remonte le moral !

Défiez-vous :
notre
responsabilité
à tous ! avec
PARTICIPATION



Royal Canadian Mounted Police
Gendarmerie royale du Canada



OPÉRATEUR/OPÉRATRICE DES TÉLÉCOMMUNICATIONS

Poste à temps plein
Red Deer (Alberta)
Edmonton (Alberta)

Le(la) candidat(e) retenu(e) sera engagé(e) par la GRC pour contrôler, surveiller et utiliser le système de communications policières et répondre aux demandes d'aide du public. Le(la) titulaire devra également traiter des dépêches classifiées et non classifiées.

LANGUES: Bilingue (anglais-français)

ÉTUDES: Diplôme d'études secondaires

EXIGENCES PARTICULIÈRES: Pouvoir dactylographier au moins 40 mots/minute

SALAIRE: 34 105\$ par année, à la fin de la période probatoire

Le(la) candidat(e) à ce poste de membre civil doit:

- être citoyen(ne) canadien(ne)
- être apte à recevoir une habilitation sécuritaire de la GRC.

Les personnes intéressées sont invitées à faire parvenir leur curriculum vitae à l'adresse suivante:

GRC
Agent du personnel et des affectations
11140-109e rue
Edmonton (Alberta)
T5G 2T4

Les demandes d'embauche doivent être remises au plus tard le 12 février 1998.

Offre d'emploi.

L'Association des parents de l'École fransaskoise de Zenon Park est à la recherche d'un ou une Agent / Agente de liaison à temps partiel.

L'Association des parents de l'École fransaskoise de Zenon Park a pour mission de favoriser le développement global des jeunes fransaskois et fransaskoises de la communauté, du préscolaire au secondaire. Elle collabore avec l'administration de l'École et le Conseil Scolaire Fransaskois de Zenon Park afin de leur assurer un environnement favorisant une formation globale.

Responsabilités de l'agent/agentesse de liaison:

Répondant au Comité Exécutif de l'Association, la personne embauchée sera responsable:

- d'établir des liens de communication et de travail avec tous les intervenants en éducation au niveau local et provincial;
- d'aider l'Association des parents à définir le plan d'action nécessaire à la réalisation de ses objectifs;
- de coordonner les différentes activités proposées par les parents.

Qualifications:

- formation et expérience en développement communautaire;
- connaissance du milieu éducatif;
- habiletés en techniques de communication, de formation et d'animation;
- bonne connaissance du milieu minoritaire francophone;
- beaucoup d'entregent;
- capacité de travailler en équipe;
- capacité d'analyse, de synthèse et de planification;
- valeurs spirituelles conformes aux attentes des parents.

Lieu de travail: Zenon Park, Sask.
Salaire: Selon les qualifications et l'expérience.
Langue de travail: Le français est primordial, mais une bonne connaissance de l'anglais est essentielle.

Si vous voulez vivre une expérience enrichissante, dans une petite communauté du Nord-Est de la Saskatchewan, où l'air est pur et les loisirs à votre portée, faites parvenir votre curriculum vitae avant le 20 janvier 1998, à l'adresse suivante:

Clément Dion
Association de parents de l'École fransaskoise de Zenon Park
68, Zenon Park, Sask., S0E 1W0

École Beauséjour

Un spectacle de Noël des plus réussis

JOËL LAVOIE

Plamondon

C'est le 18 décembre dernier qu'avait lieu à l'école Beauséjour de Plamondon le spectacle de Noël des élèves. Spectacle qui, avec les années, est devenu une tradition à Plamondon.

C'est dans la grande salle du Centre culturel de l'Association canadienne-française (ACFA) de Plamondon, remplie à pleine capacité, que les 200 parents et amis des élèves se sont réunis pour assister au spectacle des jeunes.

La présentation était précédée de la remise de la toute première bourse de leadership, remise par l'ACFA provinciale, l'ACFA régionale et la Société des parents pour l'éducation française. Cette bourse encourage le travail et les efforts d'un élève dont l'implication a une influence positive sur les autres



Photo: Joël Lavoie

Aaron Piquette est le tout premier récipiendaire de la bourse de leadership.

et qui encourage la vitalité de l'école à l'intérieur des salles de classes. Le récipiendaire de cette

année est Aaron Piquette, un élève de dixième année impliqué au conseil étudiant et dans l'orchestre de l'école, le groupe les B Bémols.

Caleb Ryan, le maître de cérémonie, a présenté tour à tour les élèves de première et deuxième année qui ont fait un sketch sur l'enfant au tambour. Ensuite, la maternelle et la pré-maternelle ont présenté l'Arbre de Noël. De leur côté, les élèves de cinquième et sixième année ont présenté une pièce qu'ils avaient composée intitulée *Le réveillon chez l'oncle Joe*. Cette dernière était une parodie des Noëls traditionnels des Canadiens français qui a bien fait rire l'audience. On ne peut évidemment pas passer sous silence la performance exceptionnelle de Rémi Labonté interprétant un père Joe qui a fait pouffer de rire la salle à plusieurs reprises.

Une crise de douceur, pièce de théâtre interprétée par la Troupe du rideau gris ainsi que la scène de la nativité, interprétée par les élèves de troisième et quatrième année, ont su compléter en beauté la soirée.

Pour honorer la tradition de Plamondon, c'est tout en musique que s'est déroulée la soirée en compagnie de l'orchestre de l'école Beauséjour, les B Bémols, groupe formé de Aaron Piquette, Marc Labonté, Armand Ménard, Antoine Plamondon, Caleb Cameron, Jonathan Etim, Devon-Shane Greschuk, Liz Zeni, Jackie Zeni, Janelle Belcourt, Danielle Germain, Chantal Turgeon et Patti Illorin.

Agente ou agent de correction 1

Service correctionnel du Canada

Établissement de Grande Cache, Grande Cache (Alberta)

Vous aurez à superviser et à contrôler les activités et les déplacements des détenus au sein de l'établissement ainsi qu'à effectuer des vérifications de sécurité institutionnelle. De plus, vous participerez activement au processus de gestion des cas des détenus et serez membre d'une équipe correctionnelle chargée de l'élaboration et de la mise en œuvre d'initiatives d'amélioration. Le salaire à l'embauche est fixé à 29 321 \$.

Pour accéder à ce poste, un diplôme d'études secondaires, ou l'équivalent, est essentiel. La préférence pourrait être accordée aux personnes ayant une formation postsecondaire dans une discipline comme la criminologie, la justice pénale, le service social ou les sciences sociales. Vous devez avoir une expérience probante à un poste où de bonnes aptitudes pour les relations humaines sont importantes pour l'exécution des tâches, ou encore, avoir une combinaison acceptable d'études et d'expérience. Il vous faut aussi posséder des attestations de compétence valides en RCR, niveau C, et en secourisme général, de même qu'un permis de conduire en règle de classe 5. Vous travaillerez selon un système de quarts.

Les personnes choisies devront réussir le Programme de formation correctionnelle de huit semaines avant d'être embauchées. Une allocation de 280 \$ par semaine est accordée pendant ce programme. Toute offre de participation à une formation est conditionnelle à l'obtention d'un certificat de santé décerné par Santé Canada ainsi qu'à la réussite du test d'aptitudes physiques de l'agent de correction (COPAT). Une vérification approfondie de la fiabilité et une vérification de sécurité seront effectuées.

La maîtrise de l'anglais est essentielle.

Si ce poste vous intéresse, veuillez acheminer votre dossier de candidature et/ou votre curriculum vitae ainsi que des attestations d'études d'ici le 13 février 1998, en indiquant le numéro de référence 98-CSC-GCI-OC-CAS 01, au Chef du personnel, Établissement de Grande Cache, C.P. 4000, Grande Cache (Alberta) T0E 0Y0.

Nous remercions tous ceux et celles qui soumettent leur candidature; nous ne communiquerons qu'avec les personnes choisies pour la prochaine étape. La préférence ira aux personnes de citoyenneté canadienne.

Nous souscrivons au principe de l'équité en matière d'emploi.
This information is available in English.



Commission de la fonction publique
du Canada

Public Service Commission
of Canada

Canada

Le Franco
465-6581

PETITES ANNONCES

Dans le but de vous offrir un meilleur service Le Franco vous offre une chronique de petites annonces.

Tarifs: 7 \$ pour 20 mots ou moins pour 1 semaine; 12 \$ pour 20 mots ou moins pour 2 semaines. Plus de 20 mots: 10¢ de plus par mot. Annonces encadrées: ajoutez 3,50 \$ pour l'encadrement. Vous devez calculer 7% de TPS.

Toutes les petites annonces doivent nous parvenir accompagnées du paiement: chèque ou mandat-poste à notre bureau avant le lundi midi. Aucune annonce ne sera acceptée par téléphone. Toute annulation peut être faite par téléphone en composant le 455-6581 avant le lundi midi. Nous n'acceptons pas les frais d'appel. Faites votre chèque ou mandat-poste à l'ordre de:

Le Franco, 201, 8527-91e rue, Edmonton (Alberta), T6C 3N1



PRIÈRE AU ST-ESPRIT

Nous désirons informer nos lecteurs que vous pouvez faire publier la PRIÈRE AU ST-ESPRIT dans LE FRANCO. Vous devez inclure avec votre demande la somme de 21,40\$ (TPS comprise). N'oubliez pas d'inscrire vos initiales.

LE FRANCO
201, 8527-91e rue
Edmonton (Alberta)
T6C 3N1



Nettoyage de tapis, fauteuils et
placards avec le système
Fabri Zone

Tapis nettoyés, purifiés et secs
en dedans de 2 heures

J.-M. Cadrin Service (24 heures)
8820 - 95e Rue 425-6525
Edmonton, Alberta Rés.: 488-3067
T6C 3W6 Téléc.: 463-2514

ASTROLOGIE, VOYANCE, TAROT, NUMÉROLOGIE

Je me prénomme, J'ai plus de 30 années
d'expérience en voyance. Mes collègues sont M. M. M.
M. M. M. et M. M. M. Ils ont 30 années de plus
d'expérience.

Nous sommes de véritables voyants, beaucoup
qualifiés, vous serez surpris par nos prévisions
de vos problèmes.

Ces appels peuvent changer votre vie. Arrivez
à temps, Samedi, 17h.

Tél.: 1-800-432-5376 (24 heures) 3,79\$ la minute

Déli santé :

notre

responsabilité

à tous les

avec

PARTICIPATION



CRTC

AVIS PUBLIC

Canada

Avis public CRTC 1997-149. Le CRTC a été saisi des demandes suivantes: 5. L'ENSEMBLE DU CANADA. Demande présentée par TÉLÉMÉTROPOLE INC. en vue de modifier la licence de l'entreprise de programmation d'émissions spécialisées de service de manchettes française, afin de pouvoir distribuer Le Canal Nouvelles (LCN) à l'échelle nationale. EXAMEN DE LA DEMANDE: Pièce A736, 1600, boul. de Maisonneuve E., Montréal (Qc.) Le texte complet de cette demande est disponible en communiquant avec la salle d'examen du CRTC à Hull, (819) 997-2429, et au bureau du CRTC à Vancouver: (604) 666-2111. Les interventions écrites doivent parvenir à la Secrétaire générale, CRTC, Ottawa (Ont.) K1A 0N2 et prouver qu'une copie conforme a été envoyée au requérant le ou avant le 23 janvier 1998. Pour de plus amples renseignements sur le processus d'intervention, communiquez avec la Direction des communications du CRTC à Hull au (819) 997-0313, fax (819) 994-0218, ATS (819) 994-0423, ou en consultant notre site Internet: <http://www.crtc.gc.ca>. L'avis public est également disponible, sur demande, en média substitué.



Conseil de la radiodiffusion et des
télécommunications canadiennes

Canadian Radio-television and
Telecommunications Commission

Abonnez-vous dès maintenant!

Le Franco

- ☐ 1 AN - 26,75\$
 - ☐ 2 ANS - 48,15\$
 - ☐ HORS CANADA - 1 AN - 51,36\$
- (TPS incluse - tous les tarifs)

N.B.: Les membres de l'ACFA reçoivent un abonnement GRATUIT au FRANCO. Adressez-vous au bureau de votre région pour devenir membre.

Nom: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Province: _____

Code postal: _____

Téléphone: _____

Votre chèque ou mandat de poste libellé à l'ordre du Franco (50 lettres modelées S.V.P.)

201, 8527 - 91e rue, Edmonton, Alberta, T6C 3N1

Téléphone: 465-6581, Télécopieur: 465-3647

Courriel électronique: lefranco@compuser.com



Paroisses
francophones

Messes du dimanche

CALGARY

St-Famille

1719 - 5 rue S.O.

Samedi: 17h

Dimanche: 10h30

CENTRALTA

Legal

Paroisse St-Emile

Dimanche: 9h30

St-Albert

Chapelle Connelly-McKinley

9, Muir Drive

Dimanche: 10h

EDMONTON ET ALENTOURS

St-Thomas d'Aquin

8410-89e rue

Samedi: 16h30

Dimanche: 9h30 et 11h

Immaculée-Conception

10830-96e rue

Dimanche: 10h30

St-Anne

9810-165e rue

Dimanche: 10h30

Paroisse St-Joachim

9928-110e rue

Mer., ven. et sam. 17h

Dimanche: 10h30

Beaumont, St-Vital

4905-50e rue

Dimanche: 9h30

ST-ISIDORE

Paroisse St-Isidore

Dimanche: 11h30

ST-PAUL

1er, 3e et 5e samedi à 19h30

Dimanche: à 9h30

**Connelly
McKinley Ltd.**
Salon Funéraire



10011 - 114e Rue
Edmonton, Alberta
422-2222

9, Muir Drive
St-Albert

256, rue Fir
Sherwood

458-2222

464-2226

Le Franco sur le Net:
www.compuser.com/lefranco



ÉGLISE CHRÉTIENNE SOURCE D'EAU VIVE

STEPHANE LEGAULT (Pasteur)

Tél: (403) 481-9591

Réunions: Dimanche 14h00 à la La Cité

8527 Rue Marie-Anne Gaboury

C.P. 37059, Lynnwood Postal Outlet

Edmonton, Alberta, T5R 5Y2

SIMPLE OUVERT UNIQUE RÉEL COURRANTE ÉVANGÉLIQUE

DR COLETTE M. BOILEAU DENTISTE

350, West Grove Professional Bldg.
10230 - 142e Rue, Edmonton, Alberta T5N 3Y8

Tél.: 455-2389

CADRIN DENTURE CLINIC

Bernard Cadrin

Édifice G.B. 9562 - 82e Avenue

Edmonton, Alberta T6C 0Z8

Entrée ouest, plancher principal

Bur.: 439-6189

Rés.: 465-3533

DR R.D. BREAU

• DENTISTE •

Strathcona Medical Dental Bldg.

Pièce 302, 8225 - 105e Rue, Edmonton, Alberta T6E 4H2

Tél.: 439-3797

Dr Léonard Nobert

Dentiste

54 Rue St. Michel, St-Albert, Alberta T8N 1C9

Téléphone: 459-8216

Dr J. Georges Sabourin

B.A., M.D., F.R.C.S. (C)

303 Hys Centre • 11010 - 101e Rue

Edmonton, Alberta T3H 4B8

Obstétricien

Tél.: 421-4728

Gynécologue

DUROCHER SIMPSON

AVOCATS

Service personnalisé et efficace

d'une équipe d'avocats expérimentés

Contactez: M^e Allan W. Damer, avocat

EDMONTON: 801 Esso Tower, Scotia Place,

10060 avenue Jasper

Tél.: 420-6850

MORINVILLE: 10201 100 avenue

Tél.: 939-2936 (mardi et jeudi)

McCuaig Desrochers

BARRISTERS SOLICITORS AVOCATS NOTAIRES

Au service de la francophonie albertaine

2401 Toronto Dominion Tower

Edmonton Centre N.W.

Edmonton ab T3J 2Z1

Tél.: (403) 426-4660

Fax: (403) 426-0982

VOTRE DON VA LOIN

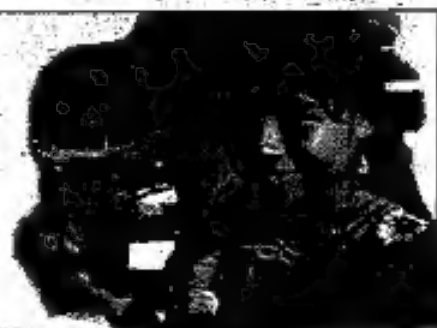
Grâce à vous, Développement et Paix soutient, dans le tiers monde, l'action de partenaires courageux qui luttent pour un monde plus juste.

Votre don va loin!



DÉVELOPPEMENT ET PAIX

5521, rue Sherbrooke Est, Montréal (Québec) H1N 1A3 (514) 257-8711



La Société canadienne d'hypothèques et de logement est un organisme déterminé à fournir aux Canadiens un choix de logements de qualité, à coût abordable. Un nouveau mandat, une mission et une vision renouvelées nous permettent de continuer d'offrir des services d'avant-garde aux clients et de créer un environnement de travail innovateur. Les postes suivants se trouvent à notre Centre d'activités de Calgary qui, conjointement avec nos autres points de service, répond aux besoins de nos clients en Alberta, en Saskatchewan, au Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest.

SOUSCRIPTION

SOUSCRIPTEUR(TRICE) PRINCIPAL(E) DE LOGEMENTS COLLECTIFS

(49 972 \$ - 62 452 \$ en cours de révision)

Dans ce rôle clé, vous serez responsable de la souscription de logements collectifs et vous travaillerez en collaboration avec les clients dans les secteurs du crédit et de la promotion immobilière afin de promouvoir et d'encourager l'utilisation de l'assurance LNH.

Vous aurez une expérience remarquable dans les domaines du crédit hypothécaire, des finances, de la gestion immobilière ou dans des domaines connexes. Vous serez en mesure d'évaluer le risque relatif aux marchés, aux propriétés et à la capacité financière de l'emprunteur. Une désignation professionnelle en financement reliée aux propriétés immobilières, en gestion immobilière, en comptabilité ou en évaluation est requise; un diplôme ou un certificat d'études universitaires est un atout. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération. Vous aurez à vous déplacer.

Numéro de concours : RG004681997

SOUSCRIPTEUR(TRICE) DE LOGEMENTS COLLECTIFS

(45 058 \$ - 56 316 \$ en cours de révision)

En tant que membre de l'équipe de souscripteurs de logements collectifs, vous serez responsable de l'évaluation du risque, de la souscription des logements collectifs en plus de faire valoir l'assurance hypothécaire à nos clients.

Vous aurez de 3 à 6 années d'expérience dans un domaine connexe et aurez terminé ou presque une formation en vue d'obtenir une désignation professionnelle en financement reliée aux propriétés immobilières, en gestion immobilière en comptabilité ou en évaluation.

Un diplôme ou un certificat d'études universitaires dans un domaine connexe est un atout. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération. Veuillez prendre note qu'il s'agit d'un poste bilingue. Une connaissance pratique des deux langues officielles est essentielle.

Numéro de concours : RG004671997

SOUSCRIPTEUR(TRICE) DE LOGEMENTS COLLECTIFS

(40 404 \$ - 50 492 \$ en cours de révision)

Dans ce nouveau poste, vous serez principalement responsable de l'évaluation du risque, de la souscription des petits ensembles de logements collectifs et de faire valoir l'assurance hypothécaire à nos clients.

Vous aurez un diplôme ou un certificat d'études postsecondaires dans un domaine connexe et aurez une formation afin d'obtenir des compétences professionnelles en financement reliée aux propriétés immobilières, en gestion immobilière, en comptabilité ou en évaluation. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération. Vous aurez à vous déplacer.

Numéro de concours : RG004661997

CHEF D'ÉQUIPE - EXPANSION DES AFFAIRES ET COMPTES PRINCIPAUX

(49 972 \$ - 62 452 \$ en cours de révision)

Dans ce poste nouveau et stimulant, vous dirigerez une équipe d'agents de l'expansion des affaires dans l'élaboration et la mise en œuvre de stratégies de vente et de marketing de nos nouveaux produits et services d'assurance hypothécaire. Vous devrez également établir et entretenir des relations d'affaires avec les clients. Vous aurez une expérience remarquable de l'expansion des affaires et de la vente directement reliées au secteur des prêts hypothécaires ou à un secteur connexe. Un diplôme universitaire, de préférence en administration des affaires ou en marketing, est un atout. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération.

Numéro de concours : RG004641997

AGENT(E) DE L'EXPANSION DES AFFAIRES

(40 404 \$ - 50 492 \$ en cours de révision)

En tant que membre de l'équipe de marketing et de la vente au Centre d'activités, vous travaillerez à l'élaboration et à la mise en œuvre de stratégies de marketing et de plans de vente à l'appui de nos produits et services d'assurance hypothécaire, en mettant l'accent sur nos clients autochtones. Dans ce poste, il est particulièrement important de pouvoir créer de solides partenariats commerciaux avec les clients.

Vous posséderez des compétences en marketing, en vente et en expansion des affaires relativement aux produits et services financiers et hypothécaires. Vous aurez à vous déplacer.

Numéro de concours : RG004651997

FINANCE

CHEF D'ÉQUIPE - FINANCE

(40 404 \$ - 50 492 \$ en cours de révision)

Ce poste s'inscrit dans la fonction réorganisée de notre sous-section des finances et de l'administration. Vous aiderez le chef de groupe à assurer l'efficacité, l'efficacité et l'intégrité des opérations de comptabilité financière et des systèmes de contrôle interne à l'appui des besoins d'exploitation. La comptabilité générale, la planification, l'analyse coûts-avantages, l'établissement de budgets et la production des rapports financiers sont des éléments clés de ce poste.

Vous aurez une désignation professionnelle en comptabilité (CA, CMA ou CGA), ainsi qu'une expérience et des compétences dans une ou plusieurs des fonctions de ce poste. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération.

Numéro de concours : RG004591997

ANALYSTE BUDGÉTAIRE ET FINANCIER(ÈRE)

(40 404 \$ - 50 492 \$ en cours de révision)

En tant que membre clé de notre équipe des finances et de l'administration, vous devrez analyser des données financières et des indicateurs de rendement complexes, ainsi que des budgets; vous devrez évaluer les incidences financières des plans stratégiques pour la région, et produire et interpréter des rapports financiers et des lignes de conduite.

Vous aurez une désignation professionnelle en comptabilité (CA, CMA ou CGA), ainsi qu'une expérience et des compétences dans une ou plusieurs des fonctions de ce poste. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération.

Numéro de concours : RG004601997

CHEF D'ÉQUIPE - ADMINISTRATION

(36 478 \$ - 45 578 \$ en cours de révision)

Un autre élément clé de l'équipe des finances et de l'administration est la capacité d'offrir des services de soutien administratif, y compris les services de locaux et de télécommunications, d'administration des budgets des dépenses en capital, du courrier et de la sécurité. Vous participerez au processus de location et donnerez votre avis relativement à la conception et à l'aménagement des locaux de bureaux; vous coordonnerez les déménagements et veillerez à la gestion des télécommunications et des documents de la Société.

Vous aurez une expérience démontrée dans une ou plusieurs des fonctions clés du poste, ainsi qu'un diplôme ou un certificat d'études universitaires dans un domaine connexe. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération.

Numéro de concours : RG004631997

COMMUNICATIONS ET MARKETING

CONSULTANT(E), COMMUNICATIONS ET MARKETING

(40 404 \$ - 50 492 \$ en cours de révision)

Dans ce poste, vous participerez à l'élaboration et à la gestion des plans de marketing et de communication aux fins de promotion des produits et services de la SCHL. Vous offrirez aussi des conseils et une orientation au personnel relativement aux questions de communication; vous rédigerez des communiqués et établirez des relations d'affaires afin de promouvoir les objectifs de la Société.

Votre expérience se situera en communications, en marketing et en relations publiques. Vous posséderez un diplôme ou un certificat d'études universitaires dans un domaine connexe. Veuillez prendre note qu'il s'agit d'un poste bilingue. Une connaissance pratique des deux langues officielles est essentielle. Des combinaisons équivalentes d'expérience et d'études seront prises en considération.

Numéro de concours : RG004621997

Si les postes suivants vous intéressent, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae accompagné d'une lettre de demande en n'oubliant pas d'inscrire le numéro de concours AVANT LE 22 JANVIER 1998 à :

Ressources humaines
Société canadienne d'hypothèques et de logement
Porte 500, 708, 11^e Avenue Sud-Ouest
C.P. 2549
Calgary (Alberta) T2P 2H9
Télécopieur : (403) 282-6361

En tant qu'employeur qui valorise la diversité, la SCHL invite les membres des groupes désignés suivants à présenter des demandes: les personnes ayant une incapacité, les Autochtones, les minorités visibles et les femmes.

Nous remercions les postulants de l'intérêt manifesté; nous ne communiquerons cependant qu'avec les candidats sélectionnés pour l'entretien.

SCHL CMHC
Question habitation, comptez sur nous

Canada